Informacja – Information



PL Źródło światła w tej oprawie oświetleniowej nie podlega wymianie; gdy źródło światła osiągnie koniec swojego okresu żywotności, należy wymienić całą oprawę oświetleniową.
EN The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life, the whole luminaire shall be replaced.
DE Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.
RU Источник света в этом светильнике не подлежит замене; по истечении срока службы источника света следует заменить весь светильник.
FR La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.
SE Ljuskällan i denna armatur är inte utbytbar; när ljuskällan når slutet av sin livslängd ska hela armaturen bytas ut.
FI Tämän valaisimen valonlähde ei ole vaihdettavissa; kun valonlähde saavuttaa käyttöikänsä pään, koko valaisin on vaihdettava.



PL Źródło światła zastosowane w tej oprawie oświetleniowej powinno być wymienione wyłącznie przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę.
EN The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.
DE Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller oder seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.
RU Источник света, установленный в этом светильнике, должен заменяться только производителем, его сервисным агентом или специалистом аналогичной квалификации.
FR La source lumineuse contenue dans ce luminaire ne doit être remplacée que par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire.
SE Ljuskällan i denna armatur får endast bytas ut av tillverkaren, dennes servicerepresentant eller en likvärdigt kvalificerad person.
FI Tämän valaisimen valonlähteen saa vaihtaa vain valmistaja, valmistajan huoltoedustaja tai vastaava pätevä henkilö.



PL Układ sterowania tej oprawy oświetleniowej stanowi część niewymienną; po osiągnięciu końca okresu eksploatacji układu sterowania należy wymienić całą oprawę oświetleniową.
EN The control gear of this luminaire is not replaceable; when the control gear reaches its end of life, the whole luminaire must be replaced.
DE Das Betriebsgerät dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn das Betriebsgerät das Ende seiner Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.
RU Устройство управления этого светильника не подлежит замене; по истечении срока службы устройства управления необходимо заменить весь светильник.
FR L'appareillage de commande de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque l'appareillage de commande atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.
SE Styrdonet i denna armatur är inte utbytbart; när styrdonet når slutet av sin livslängd måste hela armaturen bytas ut.
FI Tämän valaisimen liitäntälaitetta ei voi vaihtaa; kun liitäntälaite saavuttaa käyttöikänsä pään, koko valaisin on vaihdettava.



PL Serwisowanie układu sterującego w tej oprawie oświetleniowej może być wykonywane wyłącznie przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub osobę o podobnych kwalifikacjach.
EN Servicing of the control gear in this luminaire may only be performed by the manufacturer, their service agent, or a similarly qualified person.
DE Die Wartung des Betriebsgeräts in dieser Leuchte darf nur durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine vergleichbar qualifizierte Person durchgeführt werden.
RU Обслуживание устройства управления в этом светильнике может выполняться исключительно производителем, его сервисным представителем или лицом с аналогичной квалификацией.
FR La maintenance de l'appareillage de commande de ce luminaire ne doit être effectuée que par le fabricant, son agent de service ou une personne de qualification équivalente.
SE Service av driftdonet i denna armatur får endast utföras av tillverkaren, dennes servicerepresentant eller en person med likvärdiga kvalifikationer.
FI Tämän valaisimen liitäntälaitteen huollon saa suorittaa vain valmistaja, valmistajan valtuuttama huoltoliike tai vastaavan pätevyyden omaava henkilö.